



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ (ПАСПОРТ) СВЕТОДИОДНЫЙ СВЕТИЛЬНИК

RUS

1. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Наименование параметра	SPO-801-0-001-060	SPO-801-0-001-120	SPO-801-0-002-060	SPO-801-0-002-120
Напряжение питания (переменного тока), В	см. данные на используемой светодиодной лампе T8 G13			
Номинальное напряжение питания (переменного тока), В	220			
Частота сети, Гц	50/60			
Подключаемая светодиодная лампа	1x600мм	1x1200мм	2x600мм	2x1200мм
Мощность номинальная, Вт	1x9	1x18	2x9	2x18
Световой поток, Лм				
Цветовая температура, К	см. данные на используемой светодиодной лампе T8 G13			
Коэффициент пульсации (IRPF), %				
Коэффициент мощности (PF), cos φ				
Степень защиты от воздействий окружающей среды	IP20			
Климатическое исполнение	УХЛ4			
Срок службы, лет	12			
Габариты, ДхШхВ, мм	600x33x16	1200x33x16	600x33x16	1200x33x16
Масса, кг	0,140	0,230	0,155	0,245

2. КОМПЛЕКТНОСТЬ

Светодиодный светильник, шт.	1
Руководство по эксплуатации (Паспорт), экз.	1

3. ПОДГОТОВКА, ПОДКЛЮЧЕНИЕ И МОНТАЖ ИЗДЕЛИЯ

3.1. Требования безопасности.

Внимание! Монтаж или демонтаж светодиодного светильника необходимо производить строго при отключенном напряжении сети. Запрещается эксплуатация изделия с поврежденной изоляцией проводов и токоведущих частей. Запрещается самостоятельно разбирать и ремонтировать изделие.

3.2. Подготовка изделия к работе.

Распакуйте светильник и убедитесь в отсутствии повреждений корпуса, рассеивателя и проводов.

3.3. Подключение.

Внимание! Все провода во время подключения светодиодного светильника должны быть обесточены. Сечение жил используемых проводов должно быть не менее 0,75мм².

3.3.1. Для подключения светильника необходимо подвести к месту его монтажа 2-жильный провод.

3.3.2. Этот провод необходимо подключить к проводу источника питания с помощью внешнего клеммника (в комплект не входит) в соответствии со схемой, изображенной на рис.1;

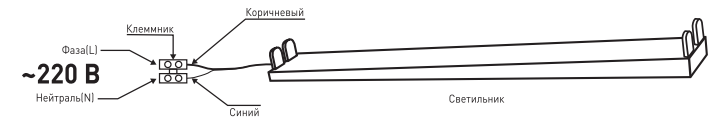


Рис.1. Схема подключения светильника к сети 220В.

3.3.3. После проверки правильности подключения можно включать сетевое напряжение.

4. МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

4.1. Во избежание несчастных случаев никогда не подвергайте изделие воздействию огня и не опускайте его в воду.

4.2. Изделие предназначено для использования только внутри помещений.

4.3. Во избежание несчастных случаев запрещается самостоятельно производить ремонт электротехнической продукции.

4.4. Запрещается эксплуатировать изделие при наличии механических и прочих повреждений любого из его компонентов.

4.5. Помогите, кто переменно напряжение 220В опасно для жизни!

5. ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Транспортировка и хранение изделия должны производиться в упаковке с соблюдением мер предосторожности от механических повреждений и воздействия атмосферных осадков.

6. УТИЛИЗАЦИЯ

Изделие необходимо утилизировать согласно требованиям законодательства территории реализации.

7. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Внимание! Все работы связанные с устранением возможных неисправностей изделия должны осуществляться при отключенном питании сети!

Перечень возможных неисправностей и способы их устранения приведены в таблице 3.

Светильник не работает	Таблица 3.
	<ul style="list-style-type: none"> проверить наличие сетевого напряжения питания 220В убедитесь в целостности всех проводов и их изоляции убедитесь в целостности всех соединений

Если эти способы Вам не помогли, для устранения неисправности обратитесь за помощью к квалифицированным специалистам.

8. СВЕДЕНИЯ ОБ ИЗДЕЛИИ

Наименование изделия:	Светильник
Модель изделия	Модель: SPO-8 Артикул: SPO-801-0-001-060, SPO-801-0-001-120, SPO-801-0-002-060, SPO-801-0-002-120
Тип изделия	Светодиодный светильник
Товарный знак	ЭРА
Страна изготовитель	Китай
Наименование изготовителя	АТЛ Бизнес (Шэньчжэнь) КО., ЛТД (ATL Business (Shenzhen) CO., LTD.)
Адрес изготовителя	КНР, 518054, Шэньчжэнь, Наньшань Дистрикт, Чуанье стрит, Нос Баоличэн Билдинг, рум 901 (PRC, 518054, Shenzhen, Nanshan District, Chuangye street, North Baolicheng Building, room 901)
Информация для связи с изготовителем	atl_company@163.com
Импортер	Информация об импортере указана на этикетке, расположенной на индивидуальной упаковке.
Служба по работе с потребителями	121467, Россия, г.Москва, а/я 43
Соответствие нормативным документам	Изделие соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»
Дата изготовления	Указана на упаковке или корпусе светильника

ВАЖНО! Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и спецификацию выпускаемых изделий в любое время без предварительного уведомления и без каких-либо обязательств внести такие же изменения в ранее или позднее произведенные изделия.

9. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

9.1. Гарантийный срок эксплуатации изделия составляет 2 года со дня продажи, при соблюдении потребителем условий монтажа, эксплуатации, транспортировки и хранения, изложенных в данном руководстве.

9.2. Устройство не подлежит гарантийному обслуживанию в случае:

- предъявления товара с незаполненным (неправильно заполненным) гарантийным талоном;
- наличия механических повреждений или следов вскрытия корпуса;
- нарушения условий эксплуатации, изложенных в данном руководстве.

Замена вышедшей из строя электротехнической продукции осуществляется в точке продажи при наличии корректно заполненного гарантийного талона:

Место продажи	Дата продажи	Штамп магазина и подпись продавца



КОЛДОНМО (ПАСПОРТ) ЖАРЫКДИОДДУ ШАМЧЫРАК

KG

1. ТЕХНИКАЛЫК МҮНӨЗМӨ

Параметр/эриин аталышы	SPO-801-0-001-060	SPO-801-0-001-120	SPO-801-0-002-060	SPO-801-0-002-120
Азыктанууну чыңалуусу (эзгерме ток), В	см. данные на используемой светодиодной лампе T8 G13			
Азыктанууну номиналдуу чыңалуусу (эзгерме ток)	220			
Ток тармагынын жыштыгы, Гц	50/60			
Подключаемая светодиодная лампа	1x600мм	1x1200мм	2x600мм	2x1200мм
Мощность номинальная, Вт	1x9	1x18	2x9	2x18
Жарыктык агым, Лм				
Тус температурасы, К	см. данные на используемой светодиодной лампе T8 G13			
Солгучулук коэффициенти (IRPF)				
Кубаттуулук коэффициенти (PF)				
Айлана-чөйрөнү таасир берүүсүнөн коргоо деңгээли	IP20			
Климатическое исполнение	УХЛ4			
Срок службы, лет	12			
Габариты, ДхШхВ, мм	600x33x16	1200x33x16	600x33x16	1200x33x16
Масса, кг	0,140	0,230	0,155	0,245

2. ТОПОМДУУЛУГУ

Жарыкдиоддуу шамчырактын, даана,	1
Колдонмо китеп (Паспорт), экз.	1

3. ШАМЧЫРАКТЫ ДАЯРДО, ТУТАШТЫРУУ ЖАНА ОРНОТУУ

3.1. Коопсуздук талаптары.

Көңүл бургула! Жарыкдиоддуу шамчыракты орнотуу же кайра орнотууда чыңалып турган токту өчүрүү керек. Чырактын проводуну сырткы коргоочу катмары же ток берүүчү бөлүкчөлөрү бузук болсо колдонууга тыюу салынат, өз алдынча чечүү же оңдоого тыюу салынат.

3.2. Шамчыракты ишке киргизүүгө даярдоо.

Чыракты оромолдон чыгарып, корпусунун, жарык чачыраткытын, проводунун бузук же сынък эместигин текшериниз.

3.3. Туташтыруу.

Көңүл бургула! Жарыкдиоддуу шамчыракты туташтырууда бардык проводдорду токтон суурал таштоо керек. Проводдогу ажырым зымдар 0,75мм² кем болбоосу зарыл.

3.3.1. Туташтыруу үчүн орноштура турган жерине эки ажырым зымды адып келүү керек.

3.3.2. 1-сырткы корсотулган схемага ылайык бул провод азыктандыруу проводуна сырткы клеммиктин жардамы менен туташтырылат (клеммик топтомго кирбейт);

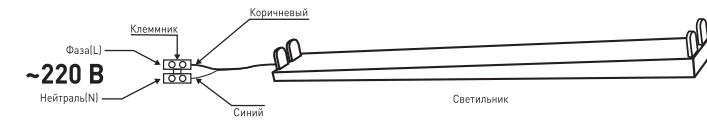


Рис.1. 220В шамчыракты токко туташтыруу схемасы

3.3.3. токко туура туташканын текшерген соң токту жандырса болот.

4. КООПСУЗДУК ЧАРАЛАРЫ

4.1. Кырсыкты алдын алуу үчүн шамчыракты отко жакындатпаныз жана сууга тийгизбениз.

4.2. Шамчыракты бөлмөнүн ичинде гана колдоого болот.

4.3. Кырсыкты алдын алуу үчүн электротехникалык буюмду өз алдынча оңдоого болбойт.

4.4. Шамчырактын же анын бөлүкчөлөрү бузук же сынък болсо колдонууга тыюу салынат.

4.5. 220В эзгерме ток өмүргө кооптуу!

5. ТАШУУ ЖАНА САКТОО

Шамчыракты оромолунда ташуу жана сактоодо механикалык сынуу, бузуулардан жана нымдан сактоону эске алуу зарыл.

6. КЕРЕКТЕН ЧЫГАРУУ

Шамчыракты ал сатылып жаткан өлкөнүн мыйзамына ылайык керектен чыгаруу зарыл.

7. МҮМКҮН БОЛГОН БУЗУЛУУЛАР ЖАНА АЛАРДЫ ОҢДОО

Көңүл бургула! Шамчырактын ар кандай бузулууларын оңдоо иштеринде токту өчүрүү керек!

Шамчырак иштебесе	3-таблица.
	<ul style="list-style-type: none"> - 220В токтуң бар экенин текшериниз - бардык проводдордун оң жана ачык эместигин текшериниз - бардык туташтыргычтардын бузук эместигин текшериниз

Эгер бул чаралар сизге жардам бербесе атайын адистерге кайрылыңыз.

8. ШАМЧЫРАК ТУУРАЛУУ МААЛЫМАТ

Буюмдун аталышы	Шамчырак
Буюмдун модели	Модели: SPO-8 Артикул: SPO-801-0-001-060, SPO-801-0-001-120, SPO-801-0-002-060, SPO-801-0-002-120
Буюмдун тиби	Жарыкдиоддуу шамчырак
Соода белгиси	ЭРА
Жасаган өлкө	Кытай
Жасаган ишканаланын аты	АТЛ Бизнес (Шэньчжэнь) КО., ЛТД (ATL Business (Shenzhen) CO., LTD.)
Жасаган ишканаланын дарегин	КНР, 518054, Шэньчжэнь, Наньшань району, Чуанье көчөсү, Нос Баоличэн имараты, 901-батир (PRC, 518054, Shenzhen, Nanshan District, Chuangye street, North Baolicheng Building, room 901)
Жасаган ишкана менен байланышуу үчүн маалымат	atl_company@163.com
Импорттотчу уюм	Импорттотчу уюм жонундогу маалымат ндивидуалдык кутудагы этикеткада корсотулгон.
Керектөөчүлөр менен иштөө боюнча кызматтын дарегин	121467, Россия, Москва ш., а/я 43
Нормативдик документтерге туура келиши	Буюм «Томонку чыңалуудагы тузулуштардын коопсуздук боюнча» ТР ТС 002011, «Техникалык каражаттардын электромагниттик бир-бирине дал келүүсү жонундогу» ТР ТС 020/2011 талаптарына жооп берет
Жасалуу мооноту	Буюмдун сырткына жазылган

9. КЕПИЛДИК

9.1. Шамчыракка сатылган кийин 2 жыл мөөнөттүк колдонуу кепилдик берилет. Кардарга колдонмо китепке ылайык орнотуу, колдонуу, ташуу жана сактоо чараларын туура жүргүзгөндө кепилдик берилет.

9.2. эгер төмөнкүлөр болсо шамчыракка кепилдик берилбейт:

- кепилдик талону толук толтурулбаса (туура эмес толтурулса);
- механикалык бузук же корпусунун кардар тарабынан өз алдынча ачылганын байкаса;
- колдонмо китепке ылайык колдонуу шарттары туура эмес жүргүзүлсө.

Электротехникалык буюму бар буюмду сатылган жайда туура толтурулган кепилдик талонунун негизинде алмаштыра аласыз:

Сатылган жайы	Сатылган убактысы	Дүкөндүн штампы жана сатуучунун колу



ПАЙДАЛУУ ЖӨНІНДЕГІ НУСҚАУЛЫҚ (ПАСПОРТ)

ЖАРЫҚДИОДТЫ ШАМДАЛ

KZ

1. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Table with 4 columns: Parameter name, SPO-801-0-001-060, SPO-801-0-001-120, SPO-801-0-002-060, SPO-801-0-002-120

2. ТОПОМДУУЛУҒ

Table with 2 columns: Type of marking, Value

3. БУЙЫМДЫ ДАЙЫНДАУ, ЖАЛҒАУ ЖӘНЕ МОНТАЖДАУ.3.1. Коопсуздук талаптары.

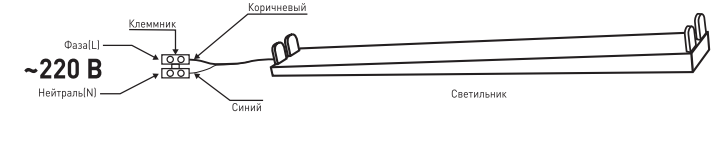
3.1. Қауіпсіздік талаптары.

Жарықдиодты шамдалды, дана Пайдалану жөніндегі нұсқаулық (Паспорт), нұсқа

3.2. Бұйымды жұмысқа дайындау.

Шамдал қаптамасын ашыңыз және корпусының, шашыратқышының және сымдарының ақаулы болмауларына көз жеткізіңіз.

3.3.2. Бұл сымды 1-суретте көрсетілгендей сұлбаға сәйкес сыртқы қысқыштардың (жинағына кірмейді) көмегімен қуат беру көзінің сымнаа жалған қаажет болады;



3.3.3. Дұрыс жалғануын тексергеннен кейін, желілік кернеуді қосаға болады.

4. САҚТАНДЫРУ ШАРАЛАРЫ

- 4.1. Жазатайым уақигалар болдырмау үшін ешқашан да бұйымды отқа жақындатпаңыз әрі суға батырмаңыз.
4.2. Бұйым тек қана беліменің ішінде пайдалануға арналған.
4.3. Жазатайым уақигалар болдырмау үшін электр техникалық өнімдердің жөндеуін өздiгiмен жүргізуге тыйым салынады.
4.4. Оның қандай да болмасын компоненттерінде механикалық және өзге де зақымданулар болғанда бұйымды пайдалануға тыйым салынады.
4.5. Есiнiзде болсын, 220В ауыспалы кернеу өмiрiңiзге қауiптi!

5. ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

Бұйымды тасымалдау және сақтау механикалық зақымданудан және атмосфералық жауын-шашынның әсерінен сақтандыру шараларын сақтай жүріп, қаптамасында жүргізілуге тиіс болады.

6. КӨДЕГЕ ЖАРАТУ

Бұйымды өткізілген аймақтағы заңнаманың талаптарына сәйкес көдеге жарату қажет.

7. МҮМКҮН БОЛҒАН БУЗУЛУЛАР ЖАНА АЛАРДЫ ӨНДӨ

Қеңіл бұрғуға! Шамчырақтын ар қандай бұзулуларын онда иштерінде тоқтау өчүрү керек!

3-таблицяда мүмкін болған бұзулулар жана аларды онда иштері берілген.

Table with 2 columns: Defect description, Cause

Егер де бұл тәсілдердің Сізге көмегі болмаған болса, ақауларды жою үшін білікті мамандардың көмегіне жүгініңіз.

8. БУЙЫМ ЖАЙЛЫ МӘЛІМЕТТЕР

Table with 2 columns: Property name, Value

9. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР

- 9.1. Бұйымды пайдаланудың кепілдік мерзімі, осы нұсқаулықта айтылған монтаждау, пайдалану, тасымалдау және сақтау шарттарының тұтынушы орындағанда, сатылған күнінен санағанда 2 жылды құрайды.
9.2. Қиыншылықта мына жағдайларда кепілдік қызмет көрсетуге жатықпайды: кепілдік талоны толтырылмаған (дұрыс толтырылмаған) тауарды ұсынғанда; механикалық бүлінуден болғанда немесе корпусын ашудың іздері болғанда; осы нұсқаулықта айтылған пайдалану шарттары өрескел бұзылғанда.

Істен шыққан электр техникалық өнімді айырбастау қатесіз толтырылған кепілдік талоны бар болғанда сату нүктесінде жүзеге асырылады:

Table with 3 columns: Where sold, Date of sale, Serial number and date of purchase



ՀԱՅԱԳՈՐԾՍԱՆ ԶԵՆԱԴԿ (ԱՆՁՆԱԳԻՐ)

ԼՈՒՍԱԳԻՐՈՂԱՅԻՆ ԼԱՍԴ

AM

1.ՏԵՆԻԿԱԿԱՆ ՏՆՈՒԹԱԳՐԵՐ:

Table with 4 columns: Parameter name, SPO-801-0-001-060, SPO-801-0-001-120, SPO-801-0-002-060, SPO-801-0-002-120

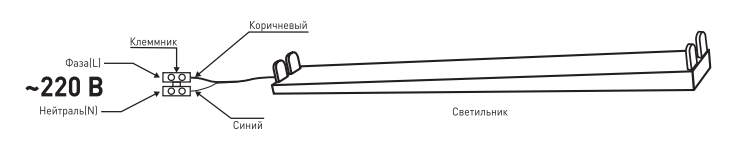
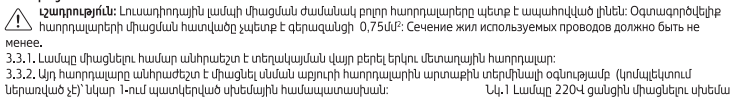
2. ԿՈՆՊԵԿՏԱՎՈՐՈՒՄ

Table with 2 columns: Name, Value

3. ԱՐՏԱԴՐՆԵՐ ՌԻՍԻՒՆԱՍԻՐՈՒ, ՏԵՂԿՎԱԾՈՒՄ ԵՎ ՄԻՍՈՒՄ

3.1. Անվտանգության պահանջներ:

- Ռիչարդըրմը: Լուսատիղոյային լամպի տեղակայման (մոտամասն) կամ պատմութամասն բոլոր աշխատանքները պետք է սահմանվեն բացառապես հոսանքի աղբյուրի անջատելուց հետո:
3.2. Արտադրանքի նախապատրաստումը աշխատանքին: Քանիդե լամպի փաթեթավորումը և համադրվե, որ վերջինիս կապավորի, լամպի համար նախատեսված լուսացանցի և հարողապարի վաճառվածները բացակայում են:
3.3. Միացումը: Լուսատիղոյային լամպի միացման ժամանակ բոլոր հարողապարները պետք է ապահովված լինեն: Օգտագործվելի հարողապարի միացման հատվածը չպետք է գերազանցը 0,75մմ: Շեչение жил изолируемых проводов должно быть не менее.
3.3.1. Լամպը միանցելու համար անհրաժեշտ է տեղակայման վայրը երկու մետրային հարողապար:
3.3.2. Մյուս հարողապարը անհրաժեշտ է միացնել սնման աղբյուրի հարողապարի արտադրի տերմինալի օգնությամբ (լրվակցվում են առավել չե)՝ երկու 1-ում պատվեղված մեխանիկական անապատասխան: Այլ Լամպը 220V ցանցին միացնելու մեխանիկ



3.3.3. Միացման ճշգրտությունը ստուգելուց հետո կարելի է միացնել ցանցային լարակը:

4. ԱՆՎՏԱՆԳՈՒԹՅԱՆ ԿԱՆՈՆԵՐԸ:

- 4.1. Դրսխատ պատասխաններից հրտասախելու համար արտադրանքը երբեք մի նախաբերել կրակի ներգործությանը և մի գերե այն չորի մեջ:
4.2. Արտադրանքը նախատեսված ոգտագործելի միայն տարածքի ներսում:
4.3. Դրսխատ պատասխաններից հրտասախելու համար արդեղվում է կատարել հոսանքաուղեիղիղական արտադրանքի ինքուղղույն վերստղղողում:
4.4. Մեխանիկական և այլ վաճառվածների արկայության դեպքում արդեղվում է չախարդոնել արտադրանքը:
4.5 Դիչե, որ 220V լարումով հոսանքը վտանգավոր է կյանքի համար:

5. ՓՈՆՎՈՐՈՒՄ ԵՎ ԴՆԳՆԱՆՈՒՄ:

Վրտադրանքի փոխարողը և պահախողումը պետք է կատարել իրագործելի փաթեթավորման վրա եղված մեխանիկական վաճառվածների և շղթայակների ներգործությունների պահպանելու կանոնները:

6. ԻՐՏՈՒՄ:

Արտադրանքը անհրաժեշտ է իրացնել՝ ըստ տարածքային օրենսդրության ռեալիզացիայի պահանջի:

7. ԴՆԿՎՈՐ ԱՆՍԱՐՈՒԹՅՈՒՆԵՐ ԵՎ ԴՐՆՏ ՏՅՈՒՄ:

Ռիչարդըրմը: Արդեղի հնաավոր անապրությունների հետ կապված բոլոր աշխատանքները պետք է իրագործվեն միայն հոսանքի անջատումից հետո: Դնարավոր անապրությունների և դրանց շտկման եղանակներից ցուցակը ներկայացված է արդյունայի 3-ում:

Table with 2 columns: Description, Notes

Եթե անապրության շտկման այս միջոցները ձեզ չօգնեն, դիմեք որակավորված մասնագետի օգնությանը:

8. ՏԵՂԿՎԱԾՈՒԹՅՈՒՆԵՐ ԱՐՏԱԴՐՆԵՐ ՄԱՍԻ

Table with 2 columns: Name, Value

9. ԵՐԱՊԵՆՔՅԱԿԱՆ ՂՐՏԱՎՈՐՈՒԹՅՈՒՆԵՐ

- 9.1. Տվյալ ձեռնարկում ներկայացված տեղակայման, տեղադրման և պահպանման պահանջների իրականացման դեպքում երաչիչալային շախարծման ժամկետը կզվում է 2 տարի՝ սկսած գնման օրվայից:
9.2. Արդեղ չի ներառվում երաչիչալային պարտավողողությունների հետևյալ դեպքերում.
- ապրանքը ներկայացված է շրջված (խիստ լցված) երաչիչալային կողմում;
- առկա են մեխանիկական վաճառվածներ կամ կարապարի, հարողապարի բացման հետքեր;
- թույլ են տրված սովոր ձեռնարկում ներկայացված շախարծման պայմանների խախտումներ:
Թերի էելկողորտենիղկական արարանի փոխարողումը եղողի իրականացվում է սաղղողի կնոսում երաչիչալային կոնեկտ լուղակված և կանխի վճարման կողմում:

Table with 3 columns: Name, Name, Name

